

# Dispute Settlement Reports 2008 Volume XV: Pages 5755 to 6186





### WORLD TRADE ORGANIZATION

## **Dispute Settlement Reports**

2008 Volume XV Pages 5755-6186

子曰-



### TABLE OF CONTENTS

	Page
Canada – Continued Suspension of Obligations	
in the EC – Hormones Dispute (WT/DS321)	
Report of the Panel	
Cumulative List of Published Disputes	

### CANADA – CONTINUED SUSPENSION OF OBLIGATIONS IN THE EC – HORMONES DISPUTE

#### **Report of the Panel** WT/DS321/R

Adopted by the Dispute Settlement Body on 14 November 2008 as Modified by Appellate Body Report

#### TABLE OF CONTENTS

#### Page

I.	INTR	RODUCTION	5774
	A.	Request for Consultations and Request for the Establishment of a Panel	5774
	B.	Establishment and Composition of the Panel	5775
	C.	Panel Proceedings	5775
II.	FAC	TUAL ASPECTS	5776
	A.	History of the Dispute	5776
	B.	Measure at Issue	5778
III.		TIES' REQUESTS FOR FINDINGS AND	
	RECO	OMMENDATIONS	5778
IV.	ARG	UMENTS OF THE PARTIES	5779
	A.	Introduction	5779
	B.	Parties' Requests and Arguments on Opening the Panel	
		Meeting for the Public Observation	5779
		1. Arguments of the European Communities	5779
		2. Arguments of Canada	5782
	C.	First Written Submission of the European Communities	5784
		1. Introduction	5784
		2. Factual aspects	5784
		<ol> <li>Legal arguments: Part I – Violation of Articles 23, 21.5, 22.8 and 3.7 of the DSU and Articles I and II of the GATT 1994</li> </ol>	5784

DSR 2008:XV

	4.	Legal arguments: Part II – Conditional claim in the event that the Panel does not find any violation of Article 23 of the DSU as set out in Part I	5793
D.	First	t Written Submission of Canada	
	1.	Introduction	
	2.	Background to the dispute	5795
	3.	Legal arguments	5796
E.	Oral	l Statement of the European Communities During the	
	First	t Substantive Meeting	5805
	1.	Introduction	5805
	2.	Seeking redress – Article 23.1	5805
	3.	Article 23.2(a) of the DSU in conjunction with Article 21.5 of the DSU	5806
	4.	Article 23.1 in conjunction with Articles 22.8 and 3.7 of the DSU	5807
	5.	Concluding statement of the European Communities 5	5810
F.	Oral	Statement of Canada During the First Substantive	
	Mee	ting	
	1.	Introduction	5813
	2.	Since the EC is not presumed to have complied, Canada has not acted inconsistently with its obligations under the DSU5	5814
	3.	The actual compliance of the EC's measure with the recommendations and rulings of the DSB	
	4.	Conclusion	5818
	5.	Concluding statement of Canada5	5819
G.	Seco	ond Written Submission of the European Communities 5	
	1.	Introduction5	
	2.	PART 1: Violation of Articles 23.1, 23.2(a), 21.5 and 22.8 of the DSU (systemic issues)	5821
	3.	PART 2: The WTO-consistency of the EC compliance measure	5826
H.	Seco	ond Written Submission of Canada5	5832
	1.	Introduction5	5832
	2.	The EC's claim under the DSU5	5832
	3.	The EC's compliance in EC – Hormones5	835
	4.	Conclusion	842
Ι.	Oral	Statement of the European Communities on Experts	
	Opin	nions During the Second Substantive Meeting	842

J.	Oral S Secon	Statement of Canada on Experts Opinions During the d Substantive Meeting	. 5849
	1.	Introduction	
	2.	The EC's risk assessments	
	3.	The nature of assessing risk	5851
	4.	Specific scientific issues	
	5.	Issues related to good veterinary practice	5854
	6.	Conclusion	5855
K.	Oral S	statement of the European Communities on Legal	
	Issues	During the Second Substantive Meeting	5855
	1.	Introduction	5855
	2.	Article 5.1 of the SPS Agreement	5855
	3.	Article 3.3 of the SPS Agreement	5857
	4.	Article 5.7 of the SPS Agreement	5858
	5.	Article 5.5 of the SPS Agreement	5858
	6.	Conclusion on the SPS Agreement	5858
	7.	Concluding statement of the European Communities	5859
L.		tatement of Canada on Legal Issues During the descent of Canada on Legal Issues During the descent of the second sec	5865
	1.	Introduction	5865
	2.	The EC has not demonstrated that the relevant international standards are insufficient to meet its appropriate level of protection	5867
	3.	The EC has not demonstrated that its permanent ban on oestradiol-17 $\beta$ is based on a risk assessment appropriate to the circumstances	5867
	4.	The EC has not, and cannot, demonstrate that there is insufficient evidence to conduct a risk assessment on the five other hormones	
	5.	The EC has not demonstrated that the failure to follow good veterinary practice results in increased risk of adverse effects	5871
	6.	Conclusion	5871
	7.	Concluding statement of Canada	5871
ARGU	JMENT	TS OF THE THIRD PARTIES	5872
A.	Austra	lia	5872
	1.	Introduction	5872
	2.	Opening Panel meetings for observation by the	
		public	5872

V.

	3.	Whether the DSB authorization remains in effect	5873
	4.	Article 21.5 of the DSU	5873
B.	Brazi	il	5875
	1.	Introduction	5875
	2.	Opening Panel meetings for observation by the public	5875
	3.	Whether the DSB authorization remains in effect	5876
	4.	Article 21.5 of the DSU	5877
	5.	Burden of proof	5877
C.	China	a	5878
	1.	Introduction	5878
	2.	Opening Panel meetings for observation by the public	5878
	3.	The current status of the DSB authorized suspension of concessions	5878
	4.	Article 21.5 of the DSU and burden of proof	. 5880
	5.	Article 23.2 of the DSU	5882
D.	India		5883
	1.	Introduction	. 5883
	2.	Opening Panel meetings for observation by the public	. 5884
E.	Mexi	со	
	1.	Introduction	. 5885
	2.	Opening Panel meetings for observation by the public	
	3.	Whether the DSB authorization remains in effect	
	4.	Article 21.5 of the DSU	
F.	New	Zealand	
	1.	Introduction	
	2.	Opening Panel meetings for observation by the public	
	3.	Whether the DSB authorization remains in effect	
	3. 4.	Articles 21.5, 22.8 and 23 of the DSU	
	5.	Burden of proof	
	5. 6.	Article 5.7 of the SPS Agreement	
	0. 7.	Article 5.1 of the SPS Agreement	
G.	10.00	ay	

		1.	Opening Panel meetings for observation by the public	5895
		2.	Whether the DSB authorization remains in effect	
		3.	Article 21.5 of the DSU	5897
	H.	Separ	rate Customs Territory of Taiwan, Penghu, Kinmen	
			Aatsu	5899
		1.	Introduction	5899
		2.	Opening Panel meetings for observation by the public	5899
		3.	Whether the DSB authorization remains in effect	5900
		4.	Article 21.5 of the DSU	5901
		5.	The relationship between Article 22.8 and Article 22.0 of the DSU	
	I.	Unite	d States	5904
		1.	Introduction	5904
		2.	Opening Panel meetings for observation by the	
			public	5904
VI.	INTE	RIM R	EVIEW	5904
	А.	Introc	luction	5904
	B.	Partie	es' Comments on the Descriptive Part	5905
	C.	Partie	es' Comments Regarding the Findings of the Panel	5907
		1.	Preliminary remarks	5907
		2.	Parties' requests for review related to aspects of the report on procedural issues	5908
		3.	Comments of the parties regarding the Panel's findings of violation of Article 23.2(a) read together with Articles 21.5 and 23.1 of the DSU and on the EC claims on Article 23.1, read together with Articles 22.8 and 3.7 of the DSU	
		4.	Comments of the parties on the compliance of the EC ban on meat and meat products treated with the six hormones at issue for growth promotion purposes with the SPS Agreement in relation to the Panel's findings on the EC claims on Article 23.1, read together with Articles 22.8 and 3.7 of the DSU	5918
VII.	FIND	INGS .	c	
	A.	Proce	dural Issues	5952
		1.	Opening of the Panel meetings with the parties and experts for public observation	5952

		2.	Panel's decisions relating to the consultation of individual scientific experts and international organizations	3
		3.	Other procedural issues	5
		4.	Scope of the Panel's mandate	6
		5.	Approach of the Panel on the basis of its mandate 599	1
	B.		Series of EC Claims: Violation of Article 23.2(a) Together with Articles 21.5 and 23.1	2
		1.	Summary of the main arguments of the parties 5992	2
		2.	Reasoning of the Panel 5997	7
		3.	Conclusion 6009	9
	C.		d Series of EC Claims: Violation of Article 23.1, Fogether with Articles 22.8 and 3.7 of the DSU	9
		1.	Summary of the main arguments of the parties	9
		2.	Approach of the Panel 6017	7
		3.	Violation of Article 22.8 of the DSU 6020	0
		4.	Violation of Articles 23.1 and 3.7 of the DSU 6163	3
	D.	Violat	ion of Article i:1 and Article II of the GATT 1994 6163	3
	E.		tional Claim of Violation of Article 22.8 of the DSU in the Alternative	4
	F.	Conclu	usion	4
VIII.	RECC	MMEN	NDATIONS	5

#### LIST OF ANNEXES

#### ANNEX A

#### CORRESPONDENCE FROM THE PANEL TO THE PARTIES AND WORKING PROCEDURES

	Contents
Annex A-1	Letter to the Parties dated 1 August 2005 on the Panel Decision on Open Hearings for Public Observation
Annex A-2	Working Procedures for the Panel
Annex A-3	Letter to the Parties dated 20 October 2005 on the Panel Deci- sion on Consulting Scientific and Technical Experts
Annex A-4	Letter to the Parties dated 25 November 2005 on the Panel Deci- sion on Certain Issues concerning the Experts' Working Proce- dures
Annex A-5	Working Procedures for Consultations with Scientific and/or Technical Experts

#### ANNEX B

# REPLIES OF THE PARTIES TO QUESTIONS POSED BY THE PANEL AND OTHER PARTIES AFTER THE FIRST SUBSTANTIVE MEETING

	Contents
Annex B-1	Replies of the European Communities to questions posed by the Panel after the first substantive meeting (3 October 2005)
Annex B-2	Replies of Canada to questions posed by the Panel after the first substantive meeting (3 October 2005)
Annex B-3	Replies of Canada to questions posed by the European Commu- nities after the first substantive meeting (3 October 2005)

DSR 2008:XV

此为试读,需要完整PDF请访问: www.ertongbook.com

#### ANNEX C

#### REPLIES OF THE PARTIES TO QUESTIONS POSED BY THE PANEL AND OTHER PARTIES AFTER THE SECOND SUBSTANTIVE MEETING AND COMMENTS BY THE PARTIES ON THE OTHER PARTIES' REPLIES

	Contents
Annex C-1	Replies of the European Communities to questions posed by the Panel after the second substantive meeting (18 October 2006)
Annex C-2	Comments by the European Communities on the replies of the United States and Canada to questions posed by the Panel and other parties after the second substantive meeting (31 October 2006)
Annex C-3	Replies of Canada to questions posed by the Panel after the sec- ond substantive meeting (18 October 2006)
Annex C-4	Replies of Canada to questions posed by the European Commu- nities after the second substantive meeting (18 October 2006)
Annex C-5	Comments by Canada on the replies of the European Communi- ties to questions posed by the Panel after the second substantive meeting (31 October 2006)

#### ANNEX D

#### REPLIES OF THE SCIENTIFIC EXPERTS TO QUESTIONS POSED BY THE PANEL

#### ANNEX E

#### REPLIES OF THE CODEX ALIMENTARIUS COMMISSION, THE JOINT FAO/WHO JECFA SECRETARIAT AND THE INTERNATIONAL AGENCY FOR RESEARCH ON CANCER TO CERTAIN QUESTIONS POSED BY THE PANEL TO INTERNATIONAL ORGANIZATIONS

	Contents
Annex E-1	Replies of the Codex Alimentarius Commission to certain ques- tions posed by the Panel to international organizations
Annex E-2	Replies of the Joint FAO/WHO JECFA Secretariat to certain questions posed by the Panel to international organizations
Annex E-3	Replies of the International Agency for Research on Cancer to certain questions posed by the Panel to international organiza- tions

#### ANNEX F

#### COMMENTS BY THE PARTIES ON THE REPLIES OF THE SCIENTIFIC EXPERTS, CODEX, JECFA AND IARC TO QUESTIONS POSED BY THE PANEL AND COMMENTS BY THE PARTIES ON THE OTHER PARTIES' COMMENTS

	Contents
Annex F-1	Comments by the European Communities on the replies of the scientific experts to questions posed by the Panel (30 June 2006)
Annex F-2	Comments by the European Communities on the replies of Co- dex, JECFA and IARC to questions posed by the Panel (30 June 2006)
Annex F-3	Comments by the European Communities to the comments by the United States and Canada on the replies of the scientific ex- perts to questions posed by the Panel (12 July 2006)
Annex F-4	Comments by Canada on the replies of the scientific experts, Codex, JECFA and IARC to questions posed by the Panel (30 June 2006)
Annex F-5	Comments by Canada to the comments by the European Com- munities on the replies of the scientific experts, Codex, JECFA and IARC to questions posed by the Panel (12 July 2006)

#### ANNEX G

## TRANSCRIPT OF THE PANEL'S JOINT MEETING WITH SCIENTIFIC EXPERTS ON 27-28 SEPTEMBER 2006

#### TABLE OF WTO CASES CITED IN THIS REPORT

Short Title	Full Case Title and Citation
Argentina – Footwear (EC)	Appellate Body Report, Argentina – Safeguard Measures on Imports of Footwear, WT/DS121/AB/R, adopted 12 January 2000, DSR 2000:I, 515
Argentina – Footwear (EC)	Panel Report, <i>Argentina – Safeguard Measures on Imports of Footwear</i> , WT/DS121/R, adopted 12 January 2000, as modified by Appellate Body Report, WT/DS121/AB/R, DSR 2000:II, 575
Australia – Salmon	Appellate Body Report, <i>Australia – Measures Af-</i> <i>fecting Importation of Salmon</i> , WT/DS18/AB/R, adopted 6 November 1998, DSR 1998:VIII, 3327
Australia – Salmon	Panel Report, <i>Australia – Measures Affecting Im-</i> <i>portation of Salmon</i> , WT/DS18/R and Corr.1, adopted 6 November 1998, as modified by Appel- late Body Report, WT/DS18/AB/R, DSR 1998:VIII, 3407
Australia – Salmon (Article 21.5 – Canada)	Panel Report, <i>Australia – Measures Affecting Importation of Salmon – Recourse to Article 21.5 of the DSU by Canada</i> , WT/DS18/RW, adopted 20 March 2000, DSR 2000:IV, 2031
Canada – Aircraft (Article 21.5 – Brazil)	Appellate Body Report, <i>Canada – Measures Af-</i> <i>fecting the Export of Civilian Aircraft – Recourse</i> <i>by Brazil to Article 21.5 of the DSU</i> , WT/DS70/AB/RW, adopted 4 August 2000, DSR 2000:IX, 4299

Short Title	Full Case Title and Citation
Canada – Aircraft (Article 21.5 – Brazil)	Panel Report, <i>Canada – Measures Affecting the</i> <i>Export of Civilian Aircraft – Recourse by Brazil to</i> <i>Article 21.5 of the DSU</i> , WT/DS70/RW, adopted 4 August 2000, as modified by Appellate Body Report, WT/DS70/AB/RW, DSR 2000:IX, 4315
Canada – Aircraft Credits and Guarantees	Panel Report, <i>Canada – Export Credits and Loan Guarantees for Regional Aircraft</i> , WT/DS222/R and Corr.1, adopted 19 February 2002, DSR 2002:III, 849
Canada – Dairy (Article 21.5 – New Zealand and US II)	Appellate Body Report, <i>Canada – Measures Af-</i> <i>fecting the Importation of Milk and the Exportation</i> <i>of Dairy Products – Second Recourse to Article</i> <i>21.5 of the DSU by New Zealand and the United</i> <i>States</i> , WT/DS103/AB/RW2, WT/DS113/AB/RW2, adopted 17 January 2003, DSR 2003:I, 213
Canada – Dairy (Article 21.5 – New Zealand and US II)	Panel Report, <i>Canada – Measures Affecting the</i> <i>Importation of Milk and the Exportation of Dairy</i> <i>Products – Second Recourse to Article 21.5 of the</i> <i>DSU by New Zealand and the United States</i> , WT/DS103/RW2, WT/DS113/RW2, adopted 17 January 2003, as modified by Appellate Body Report, WT/DS103/AB/RW2, WT/DS113/AB/RW2, DSR 2003:1, 255
Canada – Periodicals	Appellate Body Report, <i>Canada – Certain Meas-</i> <i>ures Concerning Periodicals</i> , WT/DS31/AB/R, adopted 30 July 1997, DSR 1997:I, 449
Canada – Periodicals	Panel Report, <i>Canada – Certain Measures Con-</i> <i>cerning Periodicals</i> , WT/DS31/R and Corr.1, adopted 30 July 1997, as modified by Appellate Body Report, WT/DS31/AB/R, DSR 1997:I, 481
Canada – Wheat Exports and Grain Imports	Appellate Body Report, <i>Canada – Measures Relat-</i> <i>ing to Exports of Wheat and Treatment of Imported</i> <i>Grain</i> , WT/DS276/AB/R, adopted 27 September 2004, DSR 2004:VI, 2739
Canada – Wheat Exports and Grain Imports	Panel Report, <i>Canada – Measures Relating to Exports of Wheat and Treatment of Imported Grain</i> , WT/DS276/R, adopted 27 September 2004, upheld by Appellate Body Report, WT/DS276/AB/R, DSR 2004:VI, 2817

Report of the Panel

Short Title	Full Case Title and Citation
Chile – Alcoholic Beverages	Appellate Body Report, <i>Chile – Taxes on Alcoholic Beverages</i> , WT/DS87/AB/R, WT/DS110/AB/R, adopted 12 January 2000, DSR 2000:I, 281
Chile – Alcoholic Beverages	Panel Report, <i>Chile – Taxes on Alcoholic Bever- ages</i> , WT/DS87/R, WT/DS110/R, adopted 12 January 2000, as modified by Appellate Body Report, WT/DS87/AB/R, WT/DS110/AB/R, DSR 2000:I, 303
EC – Approval and Marketing of Biotech Products	Panel Report, <i>European Communities – Measures</i> <i>Affecting the Approval and Marketing of Biotech</i> <i>Products</i> , WT/DS291/R, WT/DS292/R, WT/DS293/R, Corr.1 and Add.1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 and 9, adopted 21 November 2006
EC – Asbestos	Appellate Body Report, <i>European Communities</i> – <i>Measures Affecting Asbestos and Asbestos</i> - <i>Containing Products</i> , WT/DS135/AB/R, adopted 5 April 2001, DSR 2001:VII, 3243
EC – Asbestos	Panel Report, <i>European Communities – Measures</i> <i>Affecting Asbestos and Asbestos-Containing Prod-</i> <i>ucts</i> , WT/DS135/R and Add.1, adopted 5 April 2001, as modified by Appellate Body Report, WT/DS135/AB/R, DSR 2001:VIII, 3305
EC – Bananas III	Appellate Body Report, <i>European Communities</i> – <i>Regime for the Importation, Sale and Distribution</i> <i>of Bananas</i> , WT/DS27/AB/R, adopted 25 September 1997, DSR 1997:II, 591
EC – Bananas III (Article 21.5 – EC)	Panel Report, European Communities – Regime for the Importation, Sale and Distribution of Bananas – Recourse to Article 21.5 of the DSU by the Euro- pean Communities, WT/DS27/RW/EEC and Corr.1, 12 April 1999, unadopted, DSR 1999:II, 783
EC – Bananas III (US) (Article 22.6 – EC)	Decision by the Arbitrators, <i>European Communi-</i> <i>ties</i> – <i>Regime for the Importation, Sale and Distri-</i> <i>bution of Bananas</i> – <i>Recourse to Arbitration by the</i> <i>European Communities under Article 22.6 of the</i> <i>DSU</i> , WT/DS27/ARB, 9 April 1999, DSR 1999:II, 725

Short Title	Full Case Title and Citation
EC – Bed Linen (Article 21.5 – India)	Appellate Body Report, European Communities – Anti-Dumping Duties on Imports of Cotton-Type Bed Linen from India – Recourse to Article 21.5 of the DSU by India, WT/DS141/AB/RW, adopted 24 April 2003, DSR 2003:III, 965
EC – Bed Linen (Article 21.5 – India)	Panel Report, <i>European Communities – Anti-Dumping Duties on Imports of Cotton-Type Bed Linen from India – Recourse to Article 21.5 of the DSU by India</i> , WT/DS141/RW, adopted 24 April 2003, as modified by Appellate Body Report, WT/DS141/AB/RW, DSR 2003:IV, 1269
EC – Commercial Vessels	Panel Report, <i>European Communities – Measures</i> Affecting Trade in Commercial Vessels, WT/DS301/R, adopted 20 June 2005
EC – Hormones	Appellate Body Report, <i>EC Measures Concerning</i> <i>Meat and Meat Products (Hormones)</i> , WT/DS26/AB/R, WT/DS48/AB/R, adopted 13 February 1998, DSR 1998:1, 135
EC – Hormones (Canada)	Panel Report, <i>EC Measures Concerning Meat and</i> <i>Meat Products (Hormones), Complaint by Can-</i> <i>ada</i> , WT/DS48/R/CAN, adopted 13 February 1998, as modified by Appellate Body Report, WT/DS26/AB/R, WT/DS48/AB/R, DSR 1998:II, 235
EC – Hormones (US)	Panel Report, <i>EC Measures Concerning Meat and</i> <i>Meat Products (Hormones), Complaint by the</i> <i>United States</i> , WT/DS26/R/USA, adopted 13 February 1998, as modified by Appellate Body Report, WT/DS26/AB/R, WT/DS48/AB/R, DSR 1998:III, 699
EC – Hormones	Award of the Arbitrator, <i>EC Measures Concerning</i> Meat and Meat Products (Hormones) – Arbitration under Article 21.3(c) of the DSU, WT/DS26/15, WT/DS48/13, 29 May 1998, DSR 1998:V, 1833
EC – Hormones (Canada) (Article 22.6 – EC)	Decision by the Arbitrators, European Communi- ties – Measures Concerning Meat and Meat Prod- ucts (Hormones), Original Complaint by Canada – Recourse to Arbitration by the European Commu- nities under Article 22.6 of the DSU, WT/DS48/ARB, 12 July 1999, DSR 1999:III, 1135

DSR 2008:XV

此为试读,需要完整PDF请访问: www.ertongbook.com